

CONSEIL DE LA VILLE DE QUÉBEC

SÉANCE ORDINAIRE

LE MARDI 2 OCTOBRE 2018 À 17 HEURES

ORDRE DU JOUR

- 1- Ouverture de la séance
- 2- Adoption de l'ordre du jour
- 3- Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil de la ville tenue le 17 septembre 2018
- 4- Rapport de monsieur le maire Régis Labeaume sur les décisions prises lors de la séance ordinaire du conseil d'agglomération de Québec tenue le 19 septembre 2018 et dépôt du procès-verbal
- 5- Communications écrites au conseil

AP2018-608 **Dépôt des listes de contrats requis par l'article 477.3 de la *Loi sur les cités et villes* (RLRQ, c. C-19)**
- 6- Matière nécessitant une consultation publique
- 7- Première partie de la période d'intervention générale des membres du conseil
- 8- Première période de questions des citoyens
- 9- Avis de proposition
 - a) Nouvel avis de proposition

- b) Rapport du comité exécutif sur les avis de proposition

Comité exécutif du 26 septembre 2018

Avis de proposition déposé par monsieur le conseiller Yvon Bussières, lors de la séance du conseil de la ville tenue le 17 septembre 2018, relatif à la citation des neuf églises de valeur patrimoniale exceptionnelle en vertu de la Loi sur le patrimoine culturel

CU2018-142 **Rapport du comité exécutif sur l'avis de proposition**

Comité exécutif du 28 septembre 2018

Avis de proposition déposé par monsieur le conseiller Jean-François Gosselin, lors de la séance du conseil municipal tenue le 17 septembre 2018, relativement à l'utilisation des sommes prévues pour convertir la place de Paris dans la mise à niveau du marché du Vieux-Port

DE2018-226 **Rapport du comité exécutif sur l'avis de proposition**

Avis de proposition déposé par monsieur le conseiller Jean-François Gosselin, lors de la séance du conseil de la ville tenue le 17 septembre 2018, relativement à l'aménagement d'une voie cyclable sur les quais 21 et 22 dans le secteur de la Pointe-à-Carcy

TM2018-235 **Rapport du comité exécutif sur l'avis de proposition**

10- Proposition sans préavis

11- Rapports du comité exécutif

a) Matières relevant de la compétence du conseil de la ville

Comité exécutif du 19 septembre 2018

Développement économique et grands projets

DE2018-174 **Affectation au domaine privé de la Ville d'un immeuble connu et désigné comme étant une partie du lot 2 402 052 du cadastre du Québec, et cession de cette même partie de lot – Arrondissement de Charlesbourg**

DE2018-204 **Cession de *Bell Mobilité inc.* à *TELUS Communications inc.* d'un bail avec la Ville de Québec relatif à la location d'un terrain situé au 468–470, rue Desrochers, à Québec, pour l'installation d'une tour de télécommunications et de ses équipements – Arrondissement des Rivières**

DE2018-205 **Modification de la résolution CV–2017–0377 – Acquisition du lot 5 579 068 du cadastre du Québec – Permission d'occupation temporaire du domaine public sur le lot 5 579 068 dudit cadastre du Québec – Arrondissement de La Cité-Limoilou**

Ressources humaines

RH2018-832 **Nomination de la directrice par intérim du Service des ressources humaines**

Comité exécutif du 26 septembre 2018

Approvisionnements

AP2018-606 **Autorisation au conseil de l'Arrondissement de La Cité-Limoilou – Engagement de crédit relatif à l'adjudication d'un contrat pour le déneigement de stationnements – Poste de police (Appel d'offres public 52456)**

AP2018-629 **Autorisation au conseil de l'Arrondissement de La Cité-Limoilou – Engagement de crédit relatif à l'adjudication de contrats pour l'entretien hivernal de divers stationnements, accès, escaliers et autres surfaces - Arrondissements de La Cité-Limoilou et de Beauport - Lots 1 à 6 - Saisons 2018–2019, 2019–2020 (Appel d'offres public 52306)**

Comité exécutif du 28 septembre 2018

Bureau des grands événements

BE2018-120 **Entente entre la Ville de Québec et la *Communauté allemande de Québec*, relative au versement d'une subvention, à titre d'assistance, dans le cadre de la tenue de l'événement *Marché de Noël allemand*, pour les années 2018, 2019 et 2020**

- b) Matières à soumettre au conseil d'agglomération

Comité exécutif du 19 septembre 2018

Approvisionnements

AP2018-588 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat relatif à la sécurité pour les événements produits sur le site d'ExpoCité - Arrondissement de La Cité-Limoilou (Appel d'offres public 52523)**

Finances

FN2018-031 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation de Règlement n° 362 décrétant un emprunt et autorisant des dépenses n'excédant pas 5 352 000 \$ concernant l'évolution de systèmes informatiques du Réseau de transport de la Capitale**

Comité exécutif du 26 septembre 2018

Affaires juridiques

AJ2018-015 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, le règlement hors cour relativement au dossier impliquant la Commission scolaire de la Capitale c. Ville de Québec et portant le numéro C.S. 200-17-019364-132**

Approvisionnements

AP2018-532 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'avis de modification numéro 1 relatif au contrat pour la mise à niveau des équipements de télécommunication du réseau de voix et données (VQ-47186)**

AP2018-611 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat d'entretien de l'environnement de produits téléphoniques Mitel (Appel d'offres public 52461)**

AP2018-625 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour des services d'affichage pour les événements de la Ville de Québec et d'ExpoCité (Appel d'offres public 52458)**

AP2018-626 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adjudication d'un contrat pour l'acquisition d'un logiciel pour billetterie - *ExpoCité* (Appel d'offres public 52128)**

Arrondissement de Beauport

A5FH2018-011 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement modifiant le Règlement de l'agglomération sur le programme de soutien à l'abattage des ormes atteints de façon incurable de la maladie hollandaise de l'orme relativement à certaines dispositions*, R.A.V.Q. 1217**

Développement économique et grands projets

DE2018-215 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'autorisation d'utiliser une partie des sommes disponibles à même la *Vision entrepreneuriale Québec 2023* pour couvrir certaines dépenses du Service du développement économique et des grands projets**

Greffe et archives

GA2018-010 **Adoption du calendrier 2019 des séances du conseil de la ville – Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du calendrier 2019 des séances du conseil d'agglomération de Québec**

Planification de l'aménagement et de l'environnement

PA2018-127 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation du *Règlement N° 2018-560 modifiant le Règlement de zonage N° 480-85 afin de remplacer la zone PAE-6 par les zones RA/C-7 et PR-11*, de la Ville de Saint-Augustin-de-Desmaures, aux fins de la délivrance du certificat de conformité au schéma d'aménagement de l'ancienne *Communauté urbaine de Québec***

PA2018-128 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation du *Règlement N° 2018-561 modifiant le Règlement de lotissement N° 481-85 afin d'introduire les normes minimales de lotissement pour la zone RA/C-7*, de la Ville de Saint-Augustin-de-Desmaures, aux fins de la délivrance du certificat de conformité au schéma d'aménagement de l'ancienne *Communauté urbaine de Québec***

PA2018-129 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'approbation du *Règlement N° 2018-562 modifiant le Règlement de plan d'aménagement d'ensemble N° 89-663 afin d'abroger le PAE-6*, de la Ville de Saint-Augustin-de-Desmaures, aux fins de la délivrance du certificat de conformité au schéma d'aménagement de l'ancienne *Communauté urbaine de Québec***

Traitement des eaux

TE2018-015 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement de l'agglomération sur la réalisation d'une partie de l'entente relative à une subvention accordée à la Chaire de recherche en eau potable entre la Ville et l'Université Laval et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés*, R.A.V.Q. 1219**

TE2018-016 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'adoption du *Règlement de l'agglomération sur des travaux d'entretien, de réfection et d'amélioration d'infrastructures relatives au traitement et à la distribution de l'eau potable et à l'épuration des eaux usées et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés*, R.A.V.Q. 1212**

Comité exécutif du 28 septembre 2018

Développement économique et grands projets

DE2018-190 **Autorisation de soumettre, au conseil d'agglomération, l'abrogation de la résolution CA-2015-0074 relative au versement d'une subvention pour la réalisation du projet *Centre de radio-oncologie*, dans le cadre de la démarche *ACCORD Capitale-Nationale, créneau Sciences de la vie – Entente entre la Ville de Québec et la Fondation du CHU de Québec*, relative au versement d'une subvention pour réaliser le projet *Financement de la commercialisation de radiotraceurs par le centre de radio-oncologie de Québec***

- c) Matières soumises au conseil de la ville par un conseil d'arrondissement
- d) Matière prévue à l'ordre du jour supplémentaire

12- Avis de motion et projet de règlement

Comité exécutif du 28 septembre 2018

- RH2018-845 ***Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement sur l'éthique et les règles de conduite des employés de la Ville de Québec relativement aux règles d'après-mandat de certains employés municipaux et à la consommation de cannabis, R.V.Q. 2686, et dépôt du projet de règlement***
- PA2018-133 ***Avis de motion relatif au Règlement modifiant le Règlement sur la paix et le bon ordre relativement à la consommation de cannabis, R.V.Q. 2715, et dépôt du projet de règlement***

13- Adoption des règlements

- A5FH2018-010 ***Règlement sur le programme de soutien à l'abattage et la disposition des frênes dans le cadre de la lutte à la propagation de l'agrile du frêne, R.V.Q. 2623***
- PA2018-106 ***Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement à diverses dispositions, R.V.Q. 2680***
- A3MR2018-009 ***Règlement sur des travaux de planification et de mise en oeuvre du Plan métropolitain de gestion des matières résiduelles relevant de la compétence de proximité de la Ville et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.V.Q. 2690***
- TM2018-179 ***Règlement modifiant le Règlement sur le stationnement sur le campus de l'Université Laval relativement à l'annexe I, R.V.Q. 2691***
- PA2018-116 ***Règlement modifiant le Règlement d'harmonisation sur l'urbanisme et les règlements d'arrondissement sur l'urbanisme relativement au lotissement, R.V.Q. 2696***
- DG2018-043 ***Règlement modifiant le Règlement sur la déclaration de compétence du conseil de la ville relativement au développement économique, à la culture, aux loisirs, aux parcs d'arrondissement, à la voirie locale, à la signalisation, au contrôle de la circulation et au stationnement et abrogeant le Règlement sur la délégation aux conseils d'arrondissement de certains pouvoirs, R.V.Q. 2697***

14- Deuxième période de questions des citoyens

15- Deuxième partie de la période d'intervention générale des membres du conseil

16- Clôture de la séance

Québec, le 28 septembre 2018.

Le greffier de la Ville,

Sylvain Ouellet

SO/id